



Monteringsanvisning för stolplykta
Monteringsanvisning for stolpelykt
Instrukcja montażu latarni słupkowej
Installation Instructions for Lamp Post

422-858



SV Monteringsanvisning i original
NO Monteringsanvisning i original
PL Instrukcja montażu w oryginale
EN Installation instructions in original

SÄKERHETSANVISNINGAR

Läs bruksanvisningen noggrant innan användning!

Spara bruksanvisningen för framtida referens.

- Ändra aldrig produkten på något sätt.
- Produkten är endast avsedd för anslutning och användning utomhus.
- Dra inte lågspänningskabeln nära nätkablar.
- Produkten ska anslutas till nät med jordfelsbrytare med utlösningström högst 30 mA.
- Använd inte produkten om sladden eller stickproppen är skadad. Om sladden är skadad ska den bytas ut av behörig servicerepresentant eller annan kvalificerad person, för att undvika fara. Kontakta återförsäljaren.
- Försök inte demontera eller reparera produkten. Kontakta återförsäljaren.
- Lysdiodlamporna kan inte bytas ut.
- Använd produkten endast tillsammans med den medföljande nätadaptern.
- Anslut inte produkten direkt till nätuttag. Använd alltid den medföljande nätadaptern.
- Anslut aldrig några andra produkter till den medföljande nätadaptern.

TEKNISKA DATA

Märkspänning nätadapter

Ingående: 230 V ~ 50 Hz

Utgående: 12 VDC

Effekt

2 x 1 W

Kapslingsklass

IP44

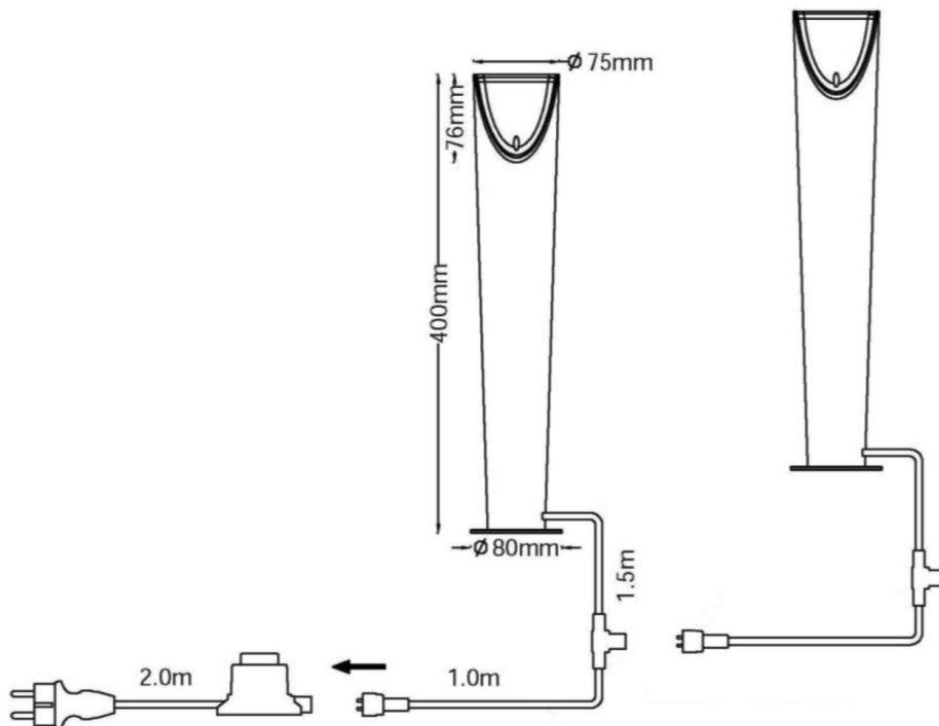
Ljusflöde

90 lm

Färgtemperatur

3000 K

BESKRIVNING



MONTERING

1. Bestäm vilket nätuttag nätadaptern ska anslutas till, men sätt inte i den i nätuttaget ännu.
2. Dra lågspänningskabeln till den plats där produkten ska placeras. Anslut lågspänningskabeln till nätadaptern. **OBS!** Lågspänningskabeln kan dras ovan mark eller grävas ned. Dra inte lågspänningskabeln nära nätkablar. Dra inte kablar så att de utgör en snubblingsrisk eller kan skadas av gräsklippare etc.
3. Anslut lågspänningskabeln till produkten.
4. Säkra produkten i marken. Om monteringsspett används, håll i foten när spettet trycks ned i marken, annars kan produkten skadas eller spettet hamna snett. Se upp så inte spettet skadar lågspänningskabeln. Produkten kan också monteras med skruv på betongbas, till exempel.
5. Sätt i nätadaptern i nätuttaget.

Rätten till ändringar förbehålles. Vid eventuella problem, kontakta vår serviceavdelning på telefon 0200-88 55 88.

Jula AB, Box 363, 532 24 SKARA
www.jula.se



Värna om miljön!

Får ej slängas bland hushållssopor!
Denna produkt innehåller elektriska eller elektroniska komponenter som skall återvinnas.
Lämna produkten för återvinning på anvisad plats t.ex. kommunens återvinningsstation.

SIKKERHETSANVISNINGER

Les bruksanvisningen nøye før bruk!

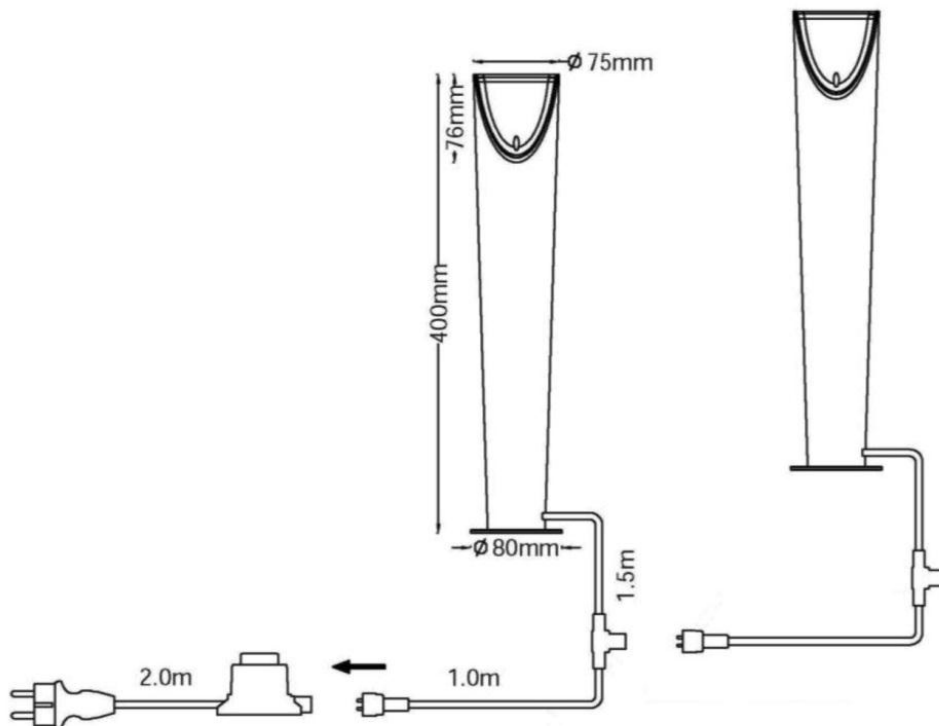
Ta vare på bruksanvisningen for fremtidig referanse.

- Ikke foreta endringer på produktet.
- Produktet er kun beregnet på tilkobling og bruk utendørs.
- Lavspenningskabelen må ikke trekkes i nærheten av strømkabler.
- Produktet skal kobles til nettet med jordfeilbryter med utløsningsstrøm på maks. 30 mA.
- Produktet må ikke brukes hvis ledningen eller støpselet er skadet. Hvis ledningen er skadet, må den byttes ut av godkjent servicerepresentant eller annen godkjent person for å unngå fare. Kontakt forhandleren.
- Ikke prøv å demontere eller reparere produktet. Kontakt forhandleren.
- Lysdiodene kan ikke skiftes.
- Bruk produktet kun sammen med medfølgende strømadapter.
- Produktet må ikke kobles direkte til et strømuttak. Bruk alltid medfølgende strømadapter.
- Andre produkter må ikke kobles til den medfølgende strømadapteren.

TEKNISKE DATA

Merkespenning strømadapter	Inngående: 230 V, 50 Hz
Effekt	Utgående: 12 V DC
Kapslingsklasse	2 x 1 W
Lysstrøm	IP44
Fargetemperatur	90 lm
	3000 K

BESKRIVELSE



MONTERING

1. Bestem hvilket strømuttak strømadapteren skal kobles til, men ikke koble den til strømuttaket ennå.
2. Trekk lavspenningskabelen til det stedet der produktet skal plasseres. Koble lavspenningskabelen til strømadapteren. **OBS!** Lavspenningskabelen kan trekkes over bakken eller graves ned. Lavspenningskabelen må ikke trekkes i nærheten av strømkabler. Ikke trekk kablene slik at de utgjør en snublefare eller kan bli skadet av gressklippere.
3. Koble lavspenningskabelen til produktet.
4. Sikre produktet i bakken. Hvis du bruker monteringsspydet, må du holde i foten når spydet trykkes ned i bakken, hvis ikke kan produktet bli skadet eller spydet havne på skrå. Pass på at spydet ikke skader lavspenningskabelen. Produktet kan for eksempel også monteres med skruer på en betongbase.
5. Koble strømadapteren til strømuttaket.

Med forbehold om endringer. Ved eventuelle problemer kan du kontakte vår serviceavdeling på telefon 67 90 01 34.
Jula Norge AS, Solheimsveien 6–8, 1471 LØRENSKOG
www.jula.no



ZASADY BEZPIECZEŃSTWA

Przed użyciem uważnie przeczytaj instrukcję obsługi!

Zachowaj niniejszą instrukcję obsługi w celu przyszłego użycia.

- Nigdy nie modyfikuj produktu.
- Produkt przeznaczony jest wyłącznie do podłączenia i użytkowania na zewnątrz pomieszczeń.
- Nie prowadź kabla niskiego napięcia w pobliżu kabli zasilających.
- Produkt należy podłączyć do sieci elektrycznej za pomocą bezpiecznika różnicowoprądowego z maks. poziomem prądu wyzwalania 30 mA.
- Nie używaj produktu, jeśli kabel lub wtyczka są uszkodzone. Jeśli kabel jest uszkodzony, należy zlecić wymianę w autoryzowanym serwisie lub uprawnionej osobie. Pozwala to uniknąć zagrożenia. Skontaktuj się z dystrybutorem.
- Nie próbuj demontować ani naprawiać produktu. Skontaktuj się z dystrybutorem.
- Żarówki diodowe są niewymienne.
- Używaj produktu wyłącznie z dołączonym zasilaczem sieciowym.
- Nie podłączaj produktu bezpośrednio do gniazdka. Zawsze używaj dołączonego zasilacza sieciowego.
- Nigdy nie podłączaj innych produktów do dołączonego zasilacza sieciowego.

DANE TECHNICZNE

Napięcie znamionowe zasilacza sieciowego

Wejściowe: 230 V ~ 50 Hz

Moc

Wyjściowe: 12 V DC

Stopień ochrony obudowy

2 x 1 W

Strumień świetlny

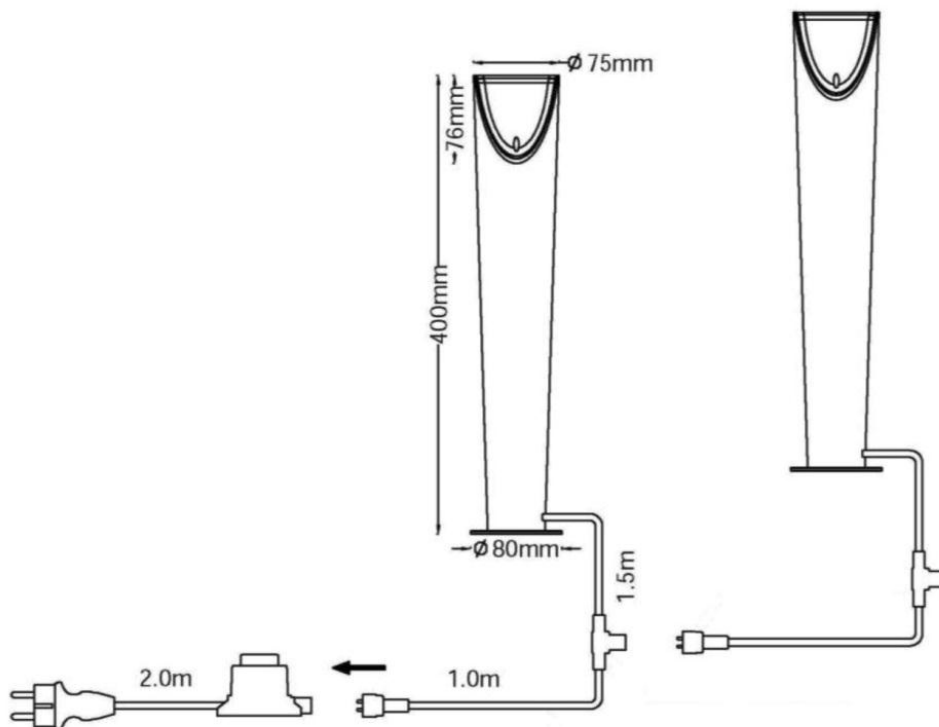
IP44

Temperatura barwowa

90 lm

3000 K

OPIS

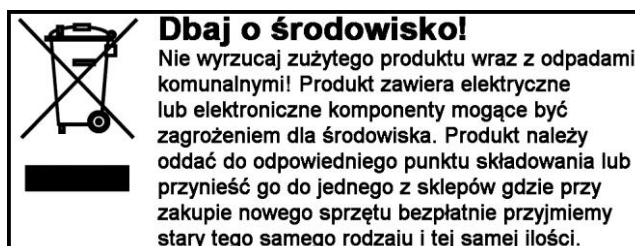


MONTAŻ

1. Określ, do którego gniazdka podłączony zostanie zasilacz, ale nie wkładaj jeszcze wtyczki do gniazdka.
2. Poprowadź kabel niskiego napięcia do miejsca, w którym umieszczony zostanie produkt. Podłącz kabel niskiego napięcia do zasilacza. **UWAGA!** Kabel niskiego napięcia można poprowadzić na ziemi lub pod ziemią. Nie prowadź kabla niskiego napięcia w pobliżu kabli zasilających. Prowadź kable tak, aby uniemożliwić potknięcie się o nie lub uszkodzenie ich kosiarką itp.
3. Podłącz kabel niskiego napięcia do produktu.
4. Przymocuj produkt do ziemi. Korzystając z grota, przytrzymaj stopę podczas wbijania go w ziemię, w przeciwnym razie może on ustawić się ukośnie lub może dojść do uszkodzenia produktu. Uważaj, aby nie uszkodzić grotem kabla niskiego napięcia. Produkt można również mocować np. za pomocą śrub do betonowej podstawy.
5. Podłącz zasilacz do gniazdka.

Z zastrzeżeniem prawa do zmian. W razie ewentualnych problemów skontaktuj się telefonicznie z naszym działem obsługi klienta pod numerem 801 600 500.

Jula Poland Sp. z o.o., ul. Malborska 49, 03-286 Warszawa, Polska
www.jula.pl



SAFETY INSTRUCTIONS

Read the Installation Instructions carefully before use.

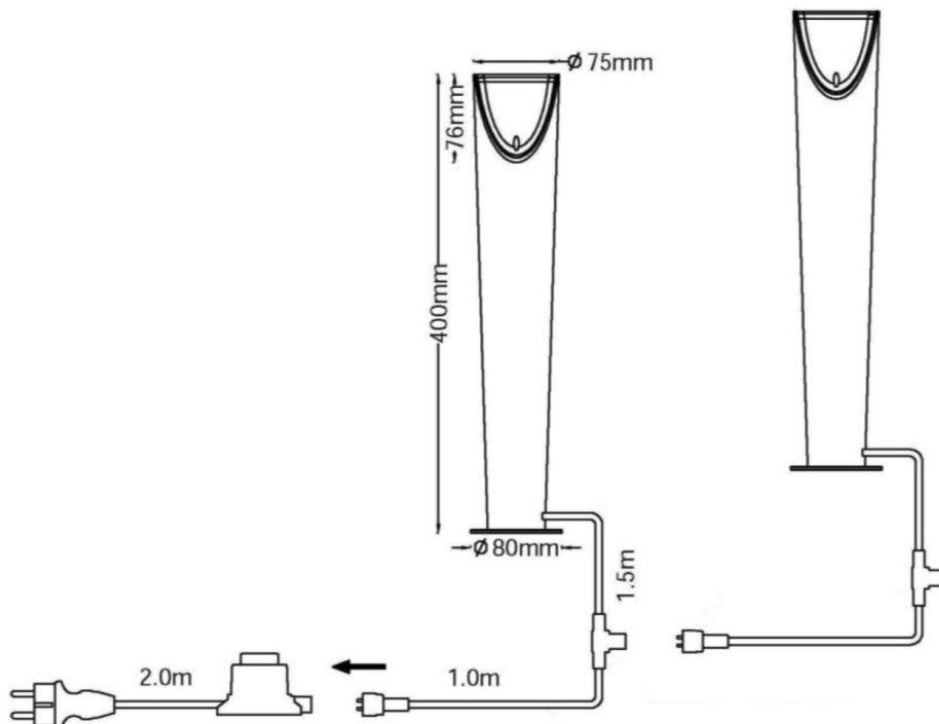
Save these instructions for future reference.

- Never modify the product in any way.
- The product is only intended to be connected and used outdoors.
- Do not route the low voltage cable near mains cables.
- The product must be connected to the mains supply with a residual current device with a maximum tripping current of 30 mA.
- Do not use the product if the power cord or plug are damaged. A damaged power cord must be replaced by an authorised service centre, or qualified person, to ensure safe use. Contact your dealer.
- Do not attempt to dismantle or repair the product. Contact your dealer.
- The LED lamps cannot be replaced.
- Only use the product together with the supplied mains adapter.
- Do not connect the product directly to a mains outlet. Always use the supplied mains adapter.
- Never connect any other products to the supplied mains adapter.

TECHNICAL DATA

Rated voltage, mains adapter	Input: 230 V ~ 50 Hz
	Output: 12 VDC
Output power	2 x 1 W
Protection rating	IP44
Luminous flux	90 lm
Colour temperature	3000 K

DESCRIPTION



INSTALLATION

1. Decide which mains outlet the mains adapter is to be connected to, but do not connect yet.
2. Route the low voltage cable to the place where the product is to be put. Connect the low voltage cable to the mains adapter. **NOTE:** The low voltage cable can be laid above ground or underground. Do not route the low voltage cable near mains cables. Do not route cables where there is a risk of tripping over them, or damaging them with a lawn mower etc.
3. Connect the low voltage cable to the product.
4. Secure the product in the ground. If using a crowbar, keep a firm grip on the foot when the crowbar is pressed down in the ground. Otherwise you could damage the product. Make sure not to damage the low voltage cable with the crowbar. The product can also be screwed to a concrete base.
5. Insert the mains adapter in the mains outlet.

Jula reserves the right to make changes. In the event of problems, please contact our service department.
www.jula.com

